

## FICHE AMENDEMENT

**Proposition d'amendement à l'Article:**

**III-314 [ex 279]**

**Déposée par Messieurs:**

**Joachim Wuermeling, Peter Altmaier**

**Qualité:**

**Suppléants**

---

### *Texte du Praesidium*

(1) Durch Europäische Gesetze

a) wird die Haushaltsordnung aufgestellt, in der insbesondere die Aufstellung und Ausführung des Haushaltsplans sowie die Rechnungslegung und Rechnungsprüfung im Einzelnen geregelt werden;

b) werden die Vorschriften über die Verantwortung der Finanzkontrolleure, der anweisungsbefugten Personen und der Rechnungsführer sowie die entsprechenden Kontrollmaßnahmen festgelegt.

Diese Europäischen Gesetze werden nach Anhörung des Rechnungshofs angenommen.

(2) In einer auf Vorschlag der Kommission erlassenen Verordnung des Rates werden die Einzelheiten und das Verfahren festgelegt, nach denen die in der Regelung über die Eigenmittel der Union vorgesehenen Haushaltseinnahmen der Kommission zur Verfügung gestellt werden, sowie die Maßnahmen, die zu treffen sind, um gegebenenfalls die erforderlichen Kassenmittel bereitzustellen. Der Rat beschließt nach Stellungnahme des Europäischen Parlaments und des Rechnungshofs.

(3) Bis zum 1. Januar 2007 beschließt der Rat in allen in diesem Artikel genannten Fällen einstimmig.

### *Amendement proposé*

(1) Durch Europäische Gesetze

a) wird die Haushaltsordnung aufgestellt, in der insbesondere die Aufstellung und Ausführung

des Haushaltsplans sowie die Rechnungslegung und Rechnungsprüfung im Einzelnen geregelt

werden;

b) werden die Vorschriften über die Verantwortung der Finanzkontrolleure, der anweisungsbefugten Personen und der Rechnungsführer

sowie die entsprechenden Kontrollmaßnahmen festgelegt.

Diese Europäischen Gesetze werden nach

Anhörung des Rechnungshofs angenommen.

(2) In einer auf Vorschlag der Kommission erlassenen Verordnung des Rates werden die Einzelheiten und das Verfahren festgelegt, nach denen die in der Regelung über die Eigenmittel der Union vorgesehenen Haushaltseinnahmen der Kommission zur Verfügung gestellt werden, sowie die Maßnahmen, die zu treffen sind, um gegebenenfalls die erforderlichen Kassenmittel bereitzustellen. Der Rat beschließt nach Stellungnahme

des Europäischen Parlaments und des Rechnungshofs.

- (3) Der Inhalt der Verordnung nach Abs. II und des Gesetzes über die Modalitäten der Finanzmittel [Art. I-53 Abs. IV] verändert nicht das Verhältnis der Mittelkategorien zueinander.
- (4) Bis zum 1. Januar 2007 beschließt der Rat in allen in diesem Artikel genannten Fällen einstimmig.

---

**Begründung:**

Da die Begriffe „Einzelheiten“, Verfahren“ und „Modalitäten“ nur schwer abgrenzbar sind, sollte klargestellt werden, dass damit nicht das für die Beitragszahlung der Mitgliedstaaten erhebliche Verhältnis der Mittelkategorien zueinander mit Mehrheitsentscheidung maßgeblich verändert werden kann.